

R	Vol.	Number of Items / Nombre d'articles	Title and/or Subject of Item / Titre et/ou sujet de l'article	Additional Notes / Autres notes	Date From / Date début	Date To / Date fin	Type of Artwork / Type d'œuvre d'art	Copyright / Droits d'auteur
R169	4189	1	New Permanent Stamps - Always Worth the Going Rate [Blue Poster] / Nouveaux timbres cours en tout temps [affiche bleue]	Bilingual	2007-01-01	2007-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4189	1	New Permanent Stamps - Always Worth the Going Rate [White Poster] / Nouveaux timbres cours en tout temps [affiche blanche]	Bilingual	2007-01-01	2007-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4189	1	Small Businesses : Save 5% on Shipping : VentureOne / Propriétaires de PME : Économisez 5% sur vos envois : Entrepreneur	Bilingual	2007-01-01	2007-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4189	1	Small Businesses : Save 5% on Packaging Solutions / Propriétaires de PME : Économisez 5% sur des solutions d'emballage	Bilingual	2007-01-01	2007-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4189	1	Canada Post : Freestyle : Grand Prix at Ski Mont-Gabriel : 25-27 January / Ski acrobatique : Postes Canada : Grand Prix à Ski Mont-Gabriel : 25-27 Janvier	Bilingual	2008-01-01	2008-04-30	Poster	Canada Post Corporation
R169	4189	1	On time : Xpresspost / À temps : Xpresspost	Bilingual	2008-01-01	2008-04-30	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	Anywhere / Partout	Bilingual	2008-01-01	2008-04-30	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	The Canada Post : Freestyle Team / L'Équipe de ski acrobatique Postes Canada	Bilingual	2008-01-01	2008-04-30	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	Durable protection at an Economical Price : Venture Members Save 5% / Protection durable à prix abordable : les membres Entrepreneur économisent 5%	Bilingual	2006-01-01	2006-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	Click, Ship and Save with Electronic Shipping Tools and VentureOne : Savings 8% / Cliquez, expédiez et économisez avec les Outils électroniques d'expédition et le programme Entrepreneur : économisez 8%	Bilingual	2006-01-01	2006-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	Picture Postage, as Unique as your Business / Les Timbres-photos : uniques comme votre entreprise	Bilingual	2006-01-01	2006-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	Small Businesses : Come in for your Free Package Deal! : 5% Instant Savings on Shipping and More / Propriétaires de PME : Entrez chercher votre paquet d'avantages gratuits! : 5% d'économies instantanées sur vos envois et plus encore	Bilingual	2006-01-01	2006-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	The Canada Post Freestyle : Grand Prix : 5-7 January 2007 / Grand Prix de Ski acrobatiques Postes Canada : 5 -7 Janvier, 2007	Bilingual	2007-01-01	2007-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	On-time Delivery. Guaranteed : Xpresspost / Livraison à temps garantie : Xpresspost	Bilingual	2007-01-01	2007-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	Address your Stress / Expédiez votre Stress	Bilingual	2007-01-01	2007-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	Yes, We Ship Internationally / Oui, nous livrons à l'étranger	Bilingual	2007-01-01	2007-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4192	1	Ship with Xpresspost and Enter to Win the Send Joy Contest / Utilisez Xpresspost pour tous vos envois et participez au concours Envoyez de la joie	Bilingual	2007-01-01	2007-12-31	Poster	Canada Post Corporation

R	Vol.	Number of Items / Nombre d'articles	Title and/or Subject of Item / Titre et/ou sujet de l'article	Additional Notes / Autres notes	Date From / Date début	Date To / Date fin	Type of Artwork / Type d'œuvre d'art	Copyright / Droits d'auteur
R169	4193	1	Fast Saving. Everyday. Convenient Value Packs - Canadian and U.S. / Destinations des économies instantannées, chaque jour : les paquets économiques pratiques - pour le Canada et les É.-U.	Bilingual	2008-01-01	2008-03-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4193	1	Everyday Saving. Exclusively for Small Businesses / Des économies toutes jours. Exclusif aux petites entreprises	Bilingual	2008-01-01	2008-03-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4193	1	Professional Office Space for Rent : Starting at \$9.17*/Month / À louer - Espaces pour professionnels : à partir de \$9.17*/mois	Bilingual	2007-01-01	2007-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4193	1	Small Business Value Pack - Ship you Documents the Easy Way - Simply Fill, Seal and Mail / Paquet économique pour PME : simplifiez l'expédition de vos documents - Il suffit de compléter de sceller et de poster	Bilingual	2007-01-01	2007-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4193	1	Small Businesses : Discover the Many Advantages Under One Roof! - 5% instant savings on shipping and more / Propriétaires de PME : Découvrez un paquet d'avantages sous un même toit! : 5% d'économies instantannées sur vos envois et plus encore	Bilingual	2007-01-01	2007-10-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4194	1	Send Joy with Xpresspost - Get it there Fast, Tracked and Guaranteed / Envoyez de la joie avec Xpresspost - des services rapides et garantis qui vous permettent de repérer vos colis	Bilingual	2007-01-01	2007-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4194	1	Send Joy with a World of Shipping Solutions / Envoyez de la joie grâce à tout un monde de solution d'expédition	Bilingual	2007-01-01	2007-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4194	1	Imagine the Joy - Ship with Xpresspost and You Could Win what's in the Box - Valued at \$25,000! / Imaginez la joie - Utilisez Xpress post et courez la chance de gagner le contenu de la boîte - Prix d'une valeur de \$25 000\$!	Bilingual	2006-04-01	2006-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4194	1	Add Joy / Mettez-y de la joie	Bilingual	2006-04-01	2006-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4194	1	Send Joy / Expédiez de la joie	Bilingual	2006-04-01	2006-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4194	1	International? We Deliver / Livraison internationale? Nous l'offrons	Bilingual	2006-04-01	2006-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4195	1	USA? We deliver. / Livraison aux É.-U.? Nous l'offrons	Bilingual	2006-04-01	2006-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4195	1	On-time, guaranteed? Xpresspost Delivers. / Garantie de livraison à temps? Xpresspost l'offre	Bilingual	2006-04-01	2006-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4195	1	Festive Packaging - Send it with Holiday Spirit / Les emballages des Fêtes - Transmettez l'esprit des Fêtes avec votre envoi	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4195	1	The Leader of the Pack - One in ten of these NHL all-Star stamp card pack contains an autographed card! / Mettez le paquet! - Un de ces dix paquets de cartes timbrées Étoiles de la LNH contient une carte autographiée	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4195	1	Festive Stamps - Add the Finishing Touch / Les timbres des Fêtes / Mettez la touche finale à vos envois.	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation

R	Vol.	Number of Items / Nombre d'articles	Title and/or Subject of Item / Titre et/ou sujet de l'article	Additional Notes / Autres notes	Date From / Date début	Date To / Date fin	Type of Artwork / Type d'œuvre d'art	Copyright / Droits d'auteur
R169	4195	1	Write to Santa. He'll Write Back! / Écris au Père Noël. Il te répondra!	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4195	1	Send with Xpresspost for you chance to win \$10,000 in Air Canada Gift Certificates / Expédiez votre envoi avec Xprespost et courez la chance de gagner 10 000\$ en bons-cadeaux offerts par Air Canada	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4195	1	Tickle their Fancy with Fun Gifts! / Enchantez-les avec des cadeaux amusants!	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4196	1	Birthdays. You'll Find them in the Mail / Les anniversaires passent par la poste	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4196	1	You Never Forgot the Great Ones - Send our all-stars to your all-stars / Les grands sont immortels - Envoyez nos produits-vedettes à vos joueurs-vedettes	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4196	1	So Many Ways to Send Birthday Smiles / Une foule de moyens pour transmettre la joie d'un anniversaire	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4196	1	Xpresspost. Make sure it's there on Time / Xprespost. Assurez-vous que votre envoi arrive à temps	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4196	1	Youth Sports - Rush to Buy your Stamps Here! / Sports pour jeunes - Foncez et venez achetez vos timbres ici!	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4197	1	A Stamp Celebrating 150 years / 150 ans d'histoire sur timbre	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4197	1	When you Can't Be there, We Can / Nous sommes là lorsque vous ne pouvez pas	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4197	1	Tax Relief. QuickTax Available Here! / Allègement fiscal. Le logiciel ImpôtRapide est offert ici!	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4197	1	Get them Before they Fly the Coop! Get your Year of the Rooster Collectibles Today / Faites vite avant qu'ils ne s'épuisent! Ne ratez pas ces superbes articles de collection	Bilingual	2005-01-01	2005-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4198	1	Canada Post : Delivers the Holidays / Postes Canada : transmet la joie des Fêtes	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4198	1	Mail that Comes in the Shape of Fun / Un brin d'humour par la poste	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4198	1	Don't Keep them Waiting! - Xpresspost your Feelings Faster with Xpresspost / Ne les faites pas attendre! - Exprimez-vous plus rapidement avec Xprespost	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4198	1	For All Life's Shining Moments - Get your Commemorative Coins and Coin Sets Here / Pour tous ces moments inoubliables - Acheter vos pièces commémoratives et ensemble ici	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4198	1	For All Life's Shining Moments - Get your Commemorative Coins and Coin Sets Here [with people on the poster] / Pour tous ces moments inoubliables - Acheter vos pièces commémoratives et ensemble ici [avec des personnes sur l'affiche]	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4198	1	Celebrating 40 years of Welcome You Home / Depuis 40 ans on vous aide à être chez-vous	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation

R	Vol.	Number of Items / Nombre d'articles	Title and/or Subject of Item / Titre et/ou sujet de l'article	Additional Notes / Autres notes	Date From / Date début	Date To / Date fin	Type of Artwork / Type d'œuvre d'art	Copyright / Droits d'auteur
R169	4198	1	Keep the Conversation Going - Send Canada Post's New Write Me / Entretenez la conversation avec vos proches - Envoyez les Nouvelles cartes de souhaits On s'écrit	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4199	1	They'll Wish they Were Here! - Choose from an Assortment of Scenic Postage Paid Canadian Postal Cards / Ils souhaiteront être là avec vous! / Choisissez parmi une sélection de cartes postales port payé présentant des images pittoresques du Canada	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4199	1	Wherever it's Going - Get it there Faster! - Xpresspost - USA and International / Peu importe sa destination - Il s'y rendra plus rapidement! - Xpresspost - É.-U. et International	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4199	1	A Full Phone is Happy Phone! - Buy your Prepaid Wireless Phone Cards Here. / Rit bien qui es plein! - Achetez sur place des cartes prépayées pour votre téléphone sans fil.	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4199	1	Introducing 4 Fetching - New Stamps - Voici 4 nouveaux timbres alléchants	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4199	1	Enter the Canada Post Pets for Life Contest \$10,000 in Prizes to be Won! / Participez au concours "des animaux de compagnie pour la vie!" de Postes Canada - Tirage de différents prix d'une valeur totale de 10 000\$	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4199	2	Tickle their Fancy with Fun Gifts! / Enchantez-les avec des cadeaux amusants!	[Duplicate]	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4199	1	Magical Moments Contest / Concours Moments magiques	Bilingual	2004-02-01	2004-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4200	1	Write to Santa. He'll Write Back! [mailbox on the poster] / Écris au Père Noël. Il te répondra! [boîte aux lettres sur l'affiche]	Bilingual	2003-05-01	2003-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4200	1	Enter to win the ultimate big bag of holiday presents! - With \$25,000 to surprise family and friends with gifts galore. / Participez au concours gagnez le plus gros sac de cadeaux des Fêtes! - Soit 25 000\$ qui vous permettront de couvrir vos parents et amis d'une abondance de cadeaux.	Bilingual	2003-05-01	2003-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4200	1	Make Mother's Day! / Faites la fête... des Mères!	Bilingual	2003-05-01	2003-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4200	1	June 15 is Totally Dad's Day! / Le 15 juin, il n'y en a que pour Papa!	Bilingual	2003-05-01	2003-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4200	1	Write to Santa - He'll Write Back! / Écris au Père Noël - Il te répondra!	Bilingual	2002-12-01	2002-12-31	Poster	Canada Post Corporation
R169	4200	1	Great Gift Giving Ideas and Savings - Win a Family and Friends Reunion! / Des cadeaux et des économies formidables - Gagnez des retrouvailles avec les vôtres!	Bilingual	2002-12-01	2002-12-31	Poster	Canada Post Corporation